



INSTRUCCIONES

J04112

2007-02-19



KIT DE TAPAS CROMADAS PARA INTERRUPTORES DE ENCENDIDO/APAGADO

GENERALIDADES

Kit número

71656-07

Modelos

Este kit está diseñado para usarse con todos los modelos que usan el kit de interruptores de encendido/apagado auxiliares 71718-02. Los artículos cromados en este kit son reemplazos directos de la tapa negra del interruptor de ese interruptor, y los tapones negros de los agujeros de los interruptores que se proporcionan con los kits de cajas de accesorios auxiliares.

Piezas adicionales requeridas

Consulte los kits de cajas cromadas de accesorios auxiliares y kits de piezas de soporte cromadas de palancas manuales que también están disponibles para su motocicleta en el catálogo de venta al detalle de P&A (piezas y accesorios) o la sección de piezas y accesorios de www.harley-davidson.com (inglés solamente). Estos artículos pueden instalarse fácilmente al mismo tiempo que este kit.

⚠ ADVERTENCIA

La seguridad del motociclista y del pasajero dependen de la instalación correcta de este kit. Use los procedimientos correspondientes en el Manual de servicio. Si el procedimiento no está dentro de sus capacidades o no tiene las herramientas correctas, pida a un concesionario Harley-Davidson que realice la instalación. La instalación incorrecta de este kit podría causar la muerte o lesiones graves. (00333b)

NOTA

Esta hoja de instrucciones hace referencia a la información del manual de servicio. Para esta instalación se requiere un manual de servicio para su modelo de motocicleta, el cual está disponible en un concesionario Harley-Davidson.

Contenido del kit

Vea la Figura 5 y la Tabla 1.

No hay piezas de servicio disponibles para este kit.

INSTALACIÓN

Modelos **CON** fusible Maxi:

⚠ ADVERTENCIA

Extraiga el fusible principal antes de continuar para evitar el arranque accidental del vehículo, lo que podría ser la causa de muerte o de lesiones graves. (00251b)

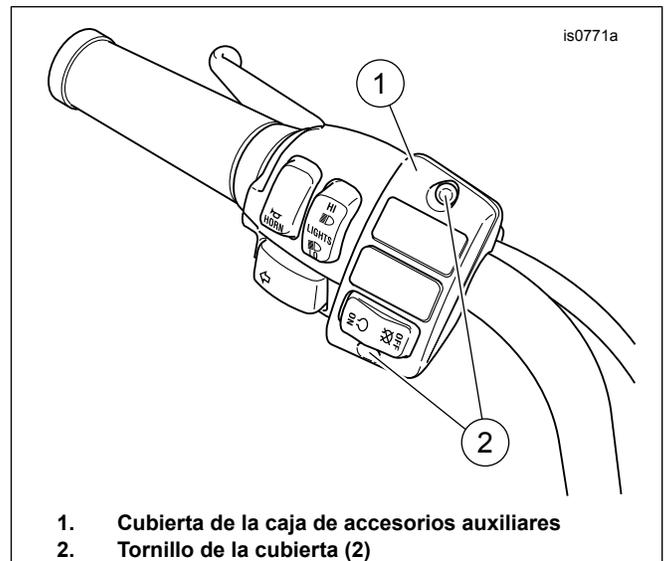
1. Consulte el manual de servicio y siga las instrucciones proporcionadas para quitar el fusible Maxi.

Modelos **SIN** fusible Maxi:

⚠ ADVERTENCIA

Para evitar el arranque accidental del vehículo, lo que puede ser la causa de muerte o de lesiones graves, desconecte el cable negativo (-) de la batería antes de continuar. (00048a)

1. Consulte el manual de servicio y siga las instrucciones proporcionadas para quitar el asiento y desconectar el cable negativo (negro) de la batería del borne negativo (-) de la batería. Conserve todos los elementos de sujeción de montaje del asiento.



1. Cubierta de la caja de accesorios auxiliares
2. Tornillo de la cubierta (2)

Figura 1. Caja de accesorios auxiliares

2. **TODOS los modelos:** Si el kit de la caja de accesorios auxiliares y el (los) interruptor(es) basculante(s) aún **NO ESTÁ(N)** instalado(s) en el manillar de la motocicleta: Si la caja de accesorios auxiliares ya **ESTÁ** instalada en el manillar de la motocicleta:

- a. Siga al paso 3 de **estas** instrucciones. Instale una tapa cromada de interruptor en cada interruptor **antes** de instalar el kit de caja de accesorios auxiliares en el vehículo.
- b. Vea la Figura 1. Usando un destornillador con cabeza T-25 TORX®, extraiga los dos tornillos (2) que sujetan la cubierta de la caja de accesorios auxiliares (1) y quite la cubierta.



- c. Vea la Figura 2. Quite la pieza de soporte de montaje del interruptor, junto con cualquier interruptor o accesorio conectado de la caja de interruptores. *Nota: No es necesario quitar el interruptor de la pieza de soporte de montaje, ni desconectar el cableado de los interruptores para reemplazar las tapas de los interruptores.*

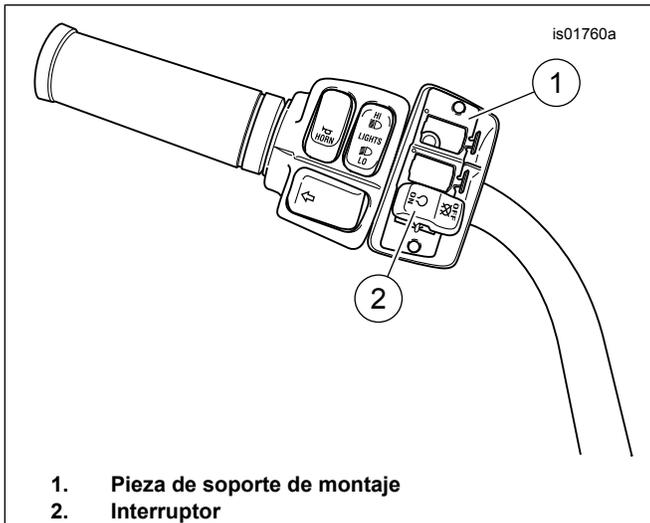


Figura 2. Pieza de soporte de montaje de accesorios auxiliares

3. **TODAS las aplicaciones:** Vea la Figura 3. Vea el interruptor con la palabra "OFF" (apagado) en el lado derecho. Cuidadosamente haga palanca para levantar la tapa negra del eje accionador estriado (2) en el lado superior del interruptor.
4. Haga palanca para levantar y sacar la tapa del interruptor del pasador de pivote (3) en el lado inferior del interruptor y quite la tapa.
5. Vea la Figura 5. Seleccione la tapa cromada del interruptor de repuesto del kit.

NOTA

Use la película protectora transparente para proteger la superficie cromada de la tapa del interruptor durante la instalación. Quite la película después de completar la instalación.

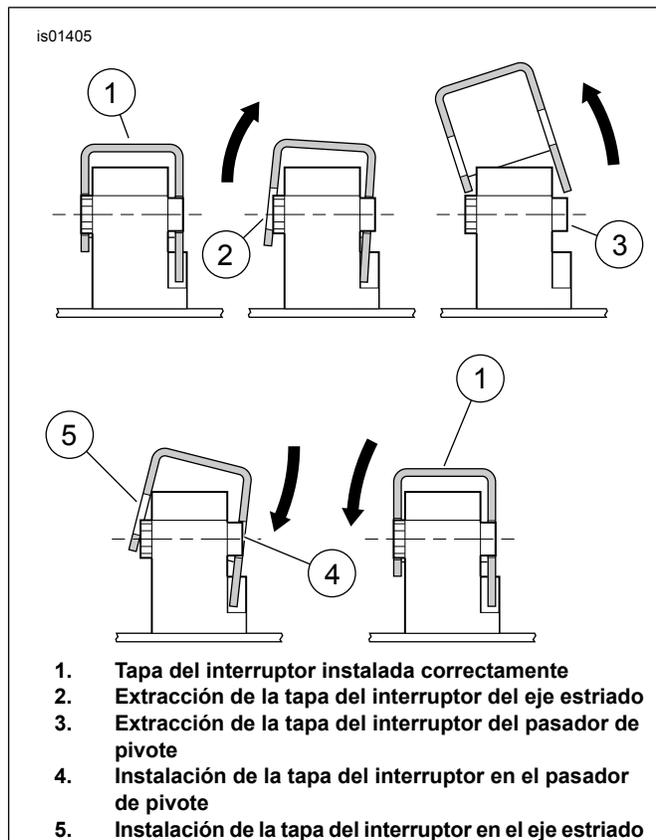


Figura 3. Extracción y reemplazo de la tapa de interruptor

1. Tapa del interruptor instalada correctamente
 2. Extracción de la tapa del interruptor del eje estriado
 3. Extracción de la tapa del interruptor del pasador de pivote
 4. Instalación de la tapa del interruptor en el pasador de pivote
 5. Instalación de la tapa del interruptor en el eje estriado
6. Vea la Figura 3. Coloque la tapa cromada sobre el interruptor, angulando el agujero en el lado inferior sobre el pasador de pivote (4) del interruptor.
 7. Cuidadosamente presione la tapa cromada del interruptor hacia abajo sobre el eje accionador estriado (5), con un movimiento de vaivén y moviendo la tapa hasta que el eje encaje a presión en su sitio en el agujero estriado.
 8. Mueva el interruptor a "ON" (encendido) y "OFF" (apagado), verificando que funcione correctamente.

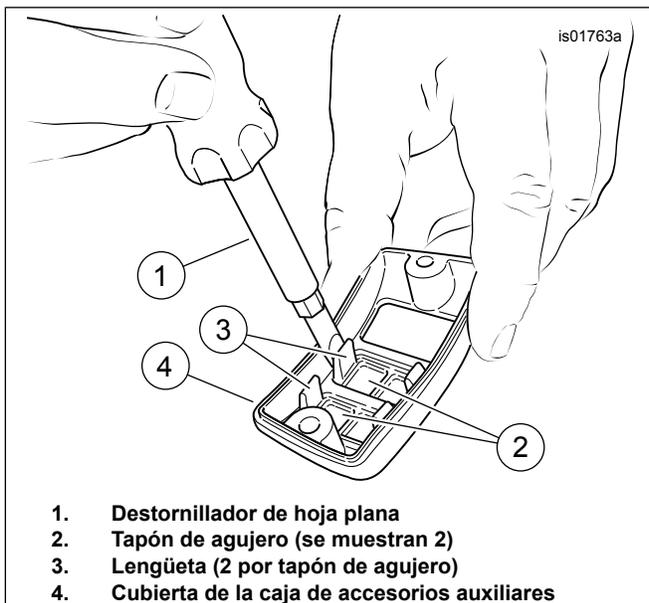


Figura 4. Extracción e instalación de los tapones de agujeros

9. Si la caja de accesorios auxiliares ya ESTABA instalada en el manillar de la motocicleta: Si el kit de la caja de accesorios auxiliares y el (los) interruptor(es) basculante(s) aún NO FUERON instalados en el manillar de la motocicleta:

- a. Instale la pieza de soporte del interruptor con el (los) interruptor(es) y accesorios conectados en la caja inferior.
- b. Si los interruptores o accesorios no están instalados en una o más ubicaciones de la caja, obtenga un tapón cromado de agujero del kit para cada abertura en la cubierta. Vea la Figura 4. Usando un destornillador de hoja plana (1), cuidadosamente comprima la lengüeta (3) y extraiga todos los tapones negros de agujeros (2) de la cubierta de la caja (4). Si está reubicando el tapón del agujero, encaje a presión el **nuevo** tapón cromado en la ubicación deseada.
- c. Vea la Figura 1. Usando un destornillador con cabeza T-25 TORX, instale la cubierta de la caja (1) usando los dos tornillos con cabeza de botón (2) que se extrajeron anteriormente. Apriete los tornillos a 4–5 N·m (35–45 in-lbs).
- d. Instale la caja inferior junto con los interruptores o accesorios deseados en el manillar del vehículo de acuerdo con las instrucciones en **esos** kits.
- e. Si los interruptores o accesorios no están instalados en una o más ubicaciones de la caja, obtenga un tapón cromado de agujero del kit para cada abertura en la cubierta. Vea la Figura 4. Usando un destornillador de hoja plana (1), cuidadosamente comprima la lengüeta (3) y extraiga todos los tapones negros de agujeros (2) de la cubierta de la caja (4). Encaje el tapón cromado **nuevo** en la ubicación deseada.

f. Vea la Figura 1. Usando un destornillador con cabeza T-25 TORX, instale la cubierta de la caja (1) usando los dos tornillos con cabeza de botón (2) que se extrajeron anteriormente. Apriete los tornillos a 4–5 N·m (35–45 in-lbs).

Armado final

1. Compruebe que el interruptor de llave de encendido/luces esté colocado en la posición OFF (apagado).
2. **Modelos CON fusible Maxi:** Consulte el Manual de servicio y siga las instrucciones proporcionadas para volver a instalar el fusible Maxi. **Modelos SIN fusible Maxi:** Aplique una capa delgada de vaselina o de material para retardar la corrosión al borne negativo de la batería. Consulte el manual de servicio y siga las instrucciones que se proporcionan para volver a conectar el cable negativo de la batería.
3. Si se quitó, instale el asiento de acuerdo con las instrucciones en el manual de servicio.

▲ ADVERTENCIA

Después de instalar el asiento, tire de este hacia arriba para comprobar que esté asegurado en su lugar. Al conducir la motocicleta, un asiento flojo podría moverse, ocasionar la pérdida del control y causar la muerte o lesiones graves. (00070b)

4. Verifique que los interruptores y accesorios auxiliares del manillar funcionen correctamente.

PIEZAS DE SERVICIO

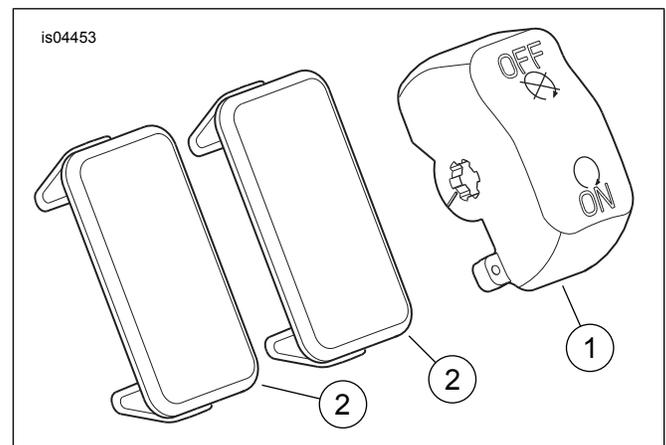


Figura 5. Piezas de servicio: kit de tapas de interruptores de encendido/apagado

Tabla 1. Piezas de servicio

Artículo	Descripción (cantidad)	Número de pieza
1	Tapa, interruptor de encendido/apagado (cromado)	No se vende por separado
2	Tapón, agujero de interruptor (cromado) (2)	No se vende por separado